

1. Approving Competent Authority / Country
 Zuständige Genehmigungsbehörde / Staat
LUFTFAHRT-BUNDESAMT
 / Germany

2. **AUTHORIZED RELEASE CERTIFICATE**
 Offizielle Freigabebescheinigung
EASA FORM 1

3. Form Tracking Number
 Lid. Nummer
087105

4. Approved Organisation Name and Address:
 Bezeichnung und Anschrift des genehmigten Betriebes
AOA avionics dresden gmbh, Zum Windkanal 10, D-01109 Dresden

5. Work Order/Contract/Invoice
 Verkauftrag / Bestellung / Rechnung
6582 / 2309762

6. Item Pos.	7. Description Beschreibung	8. Part No. Teile-Nr.	9. Eligibility * Berechtigung	10. Qty. Anzahl / Menge	11. Serial/Batch-No. Werk-/Los-Nr.	12. Status/Work Status / Arbeiten
01	Water Valve	WV9940-00	A330 / A340	01	00110114	REPAIRED

13. Remarks
 Bemerkungen
repaired and tested to CMM 38-32-60 issue Jun 14, 2004

14. Certifies that the items identified above were manufactured in conformity to:
 Es wird bescheinigt, dass die oben angegebenen Arbeiten übereinstimmend mit den folgenden Daten ausgeführt wurden:

approved design data and are in condition for save operation
 genehmigte Entwicklungsunterlagen mit Erreichen eines betriebssicheren Zustands

non-approved design data specified in block 13
 nicht genehmigte Entwicklungsunterlagen gemäß Spezifikation in Feld 13

15. Authorised Signature
 Rechtssigilige Unterschrift

16. Approval / Authorisation Number
 Nr. der Genehmigung / Zulassung

17. Name
 Name

18. Date (d/m/y)
 Datum (Tag/Monat/Jahr)

19. Part 145 A.50 Release to Service
 Freigabebescheinigung nach Teil-145A-50
 Certifies that unless otherwise specified in block 13, the work identified in block 12 and described in block 13, was accomplished in accordance with Part-145 and in respect to that work the items are considered ready for release to service.
 Bescheinigt hiermit, dass, sofern in Feld 13 nichts anderes bestimmt ist, die in Feld 12 aufgeführte und in Feld 13 beschriebene Arbeit in Übereinstimmung mit Teil-145 durchgeführt wurde, und dass die Artikel im Hinblick auf diese Arbeit geeignet für die Erteilung der Freigabe sind.

20. Authorised Signature
 Rechtssigilige Unterschrift

21. Certificate / Approval Ref. No.
 Nr. des Zertifikats / der Genehmigung

22. Name
 Name

23. Date (d/m/y)
 Datum (Tag/Monat/Jahr)

EASA Form 1 - Issue 1

OFFIZIELLE FREIGABEBESCHEINIGUNG - EASA FORM 1
 PFLICHTEN DER BENUTZER / AUSRÜSTER

Anmerkungen:
 1. Es wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass das Vorliegen des Dokumentes allein nicht automatisch eine Berechtigung zum Einbau der Teile / Komponenten / Baugruppen darstellt.
 2. Wenn der Benutzer / Ausrüster in Übereinstimmung mit den nationalen Vorschriften einer anderen als der in Feld 1 genannten Luftfahrtbehörde (z.B. EASA) ist, ist es von wesentlicher Bedeutung, dass seine Luftfahrtbehörde die Teile / Komponenten / Baugruppen, die von der in Feld 1 genannten Behörde genehmigt sind, akzeptiert.
 3. Jede Genehmigung zum Einbau dar. In jedem Fall muss in den Instandhaltungsaufzeichnungen für das Einbau des Ersatzteils eine durch den Benutzer / Ausrüster in Übereinstimmung mit den nationalen Vorschriften ausgestellte Zulassung zum Einbau des Ersatzteils, bevor das Luftfahrzeug den Flugbetrieb aufnehmen darf.

Note:
 1. It is important to understand that the existence of the Document alone does not automatically constitute authority to install the part / component / assembly.
 2. Where the user / installer works in accordance with the national regulations of an Airworthiness Authority different from the Airworthiness Authority specified in block 1, it is essential that the user / installer ensures that his / her Airworthiness Authority accepts parts / components / assemblies from the Airworthiness Authority specified in block 1.
 3. Statements 14 and 19 do not constitute installation certification. In all cases the aircraft maintenance record must contain an installation certification issued in accordance with the national regulations by the user / installer before the aircraft may be flown.

* Installer must cross-check eligibility with applicable technical data
 Vom Ausrüster ist die Berechtigung anhand der einschlägigen technischen Daten zu überprüfen.

AUTHORIZED RELEASE CERTIFICATE - EASA FORM 1
 USER / INSTALLER RESPONSIBILITIES